

觀塘區  
J29 翠屏小區  
地區服務及關愛隊伍

2023-2025 年  
工作總結報告

承辦團體名稱	:	<hr/> 翠屏婦女會
資助協議期	:	<hr/> 2023年9月29日至2025年9月28日

## I. 小區關愛隊關鍵績效

服務/活動類別	戶數/次數 (受惠人數)
<b>甲. 必需提供的服務</b>	
1. 社區關愛	
- 探訪 (例如長者戶及其他有需要住戶)	1,400戶
- 服務及活動 (例如簡單家居/其他支援服務)	134次
2. 協助突發和緊急事故 (由地區關愛隊總指揮/民政事務專員按實際情況指派)	5次
<b>乙. 承辦團體建議推行的額外服務</b>	
1. 政策宣傳及教育 (例如《基本法》/《國安法》安全日展覽。)	47次 (500人次)
2. 節慶活動 (例如雙親節慶祝賀活動、端午節派愛心禮包、中秋節派發愛心禮包、回歸祖國嘉年華等。)	8次 (4,600人次)
3. 其他活動 (例如電影欣賞、健康舞班、量血壓服務等。)	280次 (1,163人次)

## II. 小區關愛隊財政支出

支出項目	港幣 (元)
<b>甲. 必需提供的服務</b>	
1. 社區關愛	
- 探訪 (例如探訪長者戶時, 給予受訪長者日用品及乾糧, 或在探訪行動不便的有需要人士時, 給予受訪人士熱飯等。)	51,182.24
- 服務及活動 (例如預備清潔用具作簡單家居/其他支援服務, 或向長者提供所需的家居小維修的部件如扶手、燈膽等。)	105,323.10
2. 協助突發和緊急事故 (例如因事故時, 給予受影響居民需要的飯盒、食水及乾糧等。)	106,695.00
<b>甲1及2項小計</b>	<b>263,200.34</b>
<b>乙. 承辦團體建議推行的額外服務</b>	
1. 政策宣傳及教育 (例如活動的場租、音響和佈置等)	22,750.00
2. 節慶活動 (例如活動的場租、音響和佈置等)	223,250.00
3. 其他活動 (例如活動的場租、音響和佈置等)	142,723.00
<b>乙項小計</b>	<b>388,723.00</b>
<b>丙. 其他開支項目/費用</b>	<b>175,049.76</b>

支出項目	港幣 (元)
(例如保險費用、會計及核數費用)	
丁1. 整體服務計劃總支出 (上述甲至丙項)	826,973.10
丁2. 按關愛隊資助協議發放的資助 所佔金額	826,229.26

### III. 亮點服務/好人好事分享

#### 分享一

1. 服務/活動名稱：	關愛健康在翠屏
2. 服務/活動內容：	「關愛健康在翠屏」為針對長者設置的服務，為了讓他們更了解自己的身體狀況。定期的服務更可以讓我們每週有固定時間與他們接觸，了解及關心區內長者的需求，以便提供其他協助和服務。
3. 補充資料	

## 分享二

1.	服務/活動名稱：	為翠屏小區有需要的住戶提供家居維修
2.	服務/活動內容：	該服務為一眾有需要的住戶進行家居維修，包括長者、行動不便人士等等。主要因為住戶個人無法處理相關問題，所以向翠屏關愛隊求助。在過去2年間接獲超過70次求助，當中成功協助求助人處理相關問題，讓居民可以有個舒適的住所。
3.	補充資料	

## 分享三

1.	服務/活動名稱：	2025年9月25日樺加沙颱風善後
2.	服務/活動內容：	樺加沙颱風對小區街道造成破壞及損毀，阻塞行人通道。因此關愛隊成員及一眾義工在所有熱帶氣旋警告信號除下後，於區內清理道路上的雜物，讓通道保持暢順，以便市民通行。
3.	補充資料	